

**International Swiss Championship Star Class
Internationale Schweizer Meisterschaft der Starklasse
May 30h to June 2d,2019 / 30. Mai bis 02. Juni 2019 In Luzern
Authority: YACHT CLUB LUZERN in conjunction with SWISS SAILING**

SAILING INSTRUCTIONS (SI) / SEGELANWEISUNGEN (SA)

Chairman of the Organizing Committee:	Susan Buchecker	YCL,	sportchefin@ycl.ch
Chairman of the Race Committee:	Peter Stucki	YCL,	prs@gmx.ch
Chairman of the Protest Committee:	Peter Meyer	SCH,	petermeyer@bluewin.ch
Protest Committee Member:	Heinrich Steimen	WSCO,	heiri.steimen@bluewin.ch
	Ruedi Zbinden	SCH,	r.zbinden@vtxmail.ch
Measurer/Technical Committee:	Josef Zurfluh	YCL,	j.zurfluh@bluewin.ch
SWISS SAILING Delegate:	Pierre Hoch	ZYC,	pierre_hoch@hispeed.ch
Class representative:	Christoph Gautschi	Star,	Ch.Gautschi@gautschi-ag.ch

	The notation '[DP]' in a rule in the sailing instructions means that the penalty for a breach of that rule may, at the discretion of the protest committee, be less than disqualification	Der Vermerk '[DP]' in einer Regel der Segelanweisungen bedeutet, dass die Strafe für einen Verstoß gegen diese Regel im Ermessen des Protestkomitees geringer sein kann als eine Disqualifikation.
1.	Rules	Regeln
1.1	The regatta will be governed by the rules as defined in the Racing Rules of Sailing (RRS).	Die Regatta unterliegt den Regeln wie sie in den „Wettfahrtregeln Segeln“ (WR) definiert sind.
1.2	The following SWISS SAILING prescriptions can be downloaded from https://www.swiss-sailing.ch/ressorts/racing/dokumente/reglemente/ - the SWISS SAILING prescriptions to the RRS, - the SWISS SAILING Regulations for Swiss Championships in fleet racing, - the SWISS SAILING Implementary Regulations to the SWISS SAILING Regulations for Swiss Championships in fleet racing - the SWISS SAILING Implementary Regulations to World Sailing Regulations 19 (Eligibility), 20 (Advertising) and 21 (Anti Doping).	Die folgenden SWISS SAILING Vorschriften können von https://www.swiss-sailing.ch/ressorts/racing/dokumente/reglemente/ heruntergeladen werden: - die SWISS SAILING Vorschriften zu den WR, - das SWISS SAILING Reglement zur Austragung von Fleet-Race-Schweizermeisterschaften - die SWISS SAILING Ausführungsbestimmungen zum SWISS SAILING Reglement zur Austragung von Fleet-Race-Schweizermeisterschaften, - die SWISS SAILING Ausführungsbestimmungen zu den World Sailing Regulations 19 (Startberechtigungen), 20 (Werbung) und 21 (Antidoping).
1.3	Class Rules International Star Class Association ISCYRA Swiss Inland Waterway Shipping Act including local amendments	Klassenvorschriften der Internationalen Starklasse ISCYRA Bundesgesetz über die Binnenschifffahrt und seine lokalen Ergänzungen
1.4	According to WR 87, the class rule (s) of the Star class class are amended as follows: Weight limit: All crews must demonstrate the crew weight limit according to class rules ISCYRA / weight formula 31.1.3 before 30 May 2019 at 11:00 am.	Nach WR 87 werden die Klassenregel(n) der Star-Klasse wie folgt geändert: Gewichtslimit: Sa mtliche Crews mu ssen das Crew Gewichts Limit gema ss Klassenvorschriften ISCYRA/Gewichtsformel 31.1.3 vor dem 30. Mai 2019 um 11:00 Uhr nachweisen.
1.5	If there is a conflict between languages, the English text will take precedence unless another language is provided in a SWISS SAILING prescription. The language provided will take precedence for the text in this provision. However, for the Swiss Inland Waterway Shipping Act including local amendments the German text will take precedence.	Besteht ein Konflikt zwischen Sprachversionen, hat der englische Text Vorrang, ausser in einer SWISS SAILING Vorschrift ist eine andere Sprache vorgesehen. Für den Text dieser Vorschrift hat die vorgesehene Sprache Vorrang. Jedoch hat für Bundesgesetz über die Binnenschifffahrt und seine lokalen Ergänzungen der deutscheText Vorrang.

2.	Notices to Competitors	Mitteilungen an die Teilnehmer
	Notices to competitors will be posted on the official notice board located at Clubhouse on the windowpane on the right.	Mitteilungen an die Teilnehmer werden am offiziellen Anschlagbrett beim Klubhaus an der Fensterscheibe rechts ausgehängt.
3.	Changes to Sailing Instructions	Änderungen der Segelanweisungen
	Any change to the sailing instructions will be posted before 09:00 h on the day it will take effect, except that any change to the schedule of races will be posted by 20:00 h on the day before it will take effect.	Jede Änderungen der Segelanweisung wird vor 09:00 h des Tages ausgehängt, an dem sie in Kraft tritt. Änderungen im Zeitplan der Wettfahrten werden jedoch bis 20:00 h des Vortages ausgehängt.
4.	Signals made Ashore	Signale an Land
4.1	Signals made ashore will be displayed at on the starting vessel on the jetty.	Signale an Land werden auf dem Startschiff am Steg gezeigt.
4.2	When flag AP is displayed ashore, "1 minute" is replaced with "not less than "30 minutes" in the race signal AP.	Wenn Flagge AP an Land gesetzt ist, ist im Wettfahrtsignal AP "1 Minute" durch "nicht weniger als "30 Minuten" ersetzt.
5.	Schedule of Races	Zeitplan der Wettfahrten
5.1	Dates of racing: Date Star Class 30.05 racing 2:00 pm first warning signal 31.05 racing as per blackboard 01.06 racing as per blackboard 02.06 racing as per blackboard	Datum der Wettfahrten: Datum Star Klasse 30.05 Wettfahrt 14:00 erste Ankündigung 31.05 Wettfahrt gemäss Anschlag 01.06 Wettfahrt gemäss Anschlag 02.06 Wettfahrt gemäss Anschlag
5.2	Number of races: Class Number Races per day Star Class <u> 6 </u> <u> 3 </u> One extra race per day may be sailed, provided that no class becomes more than one race ahead of schedule and the change is made according to SI 3.	Anzahl der Wettfahrten: Klasse Anzahl Wettfahrt/ Tag Star Klasse <u> 6 </u> <u> 3 </u> Pro Tag kann eine zusätzliche Wettfahrt gesegelt werden, sofern keine Klasse dadurch mehr als eine Wettfahrt vor den Zeitplan kommt und die Änderung in Übereinstimmung mit SA 3 gemacht worden ist.
5.3	The scheduled time of the warning signal for the first race 2:00 pm on the following days at as per blackboard at the club.	Der geplante Zeit des Ankündigungssignals für die erste Wettfahrt ist 14:00 an den Folgetagen gemäss Anschlag am schwarzen Brett.
5.4	On the last scheduled day of the regatta no warning signal will be made after 2:00 pm.	Am letzten geplanten Tag der Regatta wird kein Ankündigungssignal nach 14:00 gegeben.
6.	Class Flags	Klassenflaggen
	Class flags will be: Class Flag Starclass Class flag	Die Klassenflaggen sind: Klasse Flagge Starklasse Klassenflagge
7.	Racing Areas	Regattagebiet
	Addendum A shows the location of racing areas.	Anhang A zeigt die Lage der Wettfahrtgebiete.
8.	The Courses	Die Bahnen
8.1	The diagrams in Addendum B show the courses, including the approximate angles between legs, the order in which marks are to be passed, and the side on which each mark is to be left. The approximate course length is about 2.4 to 3.5 km, depending on wind conditions.	Die Skizzen im Anhang B zeigen die Regattabahnen mit den ungefähren Winkeln zwischen den Bahnschenkeln, die Reihenfolge in welcher die Bahnmarken zu passieren sind und die Seite, auf der jede Bahnmarke zu lassen ist. Die ungefähre Bahnlänge wird ca. 2,4 bis 3,5 km , je nach Windverhältnissen.
8.2	No later than the warning signal, the race committee signal vessel will display the course and the approximate compass bearing of the first leg.	Spätestens mit dem Ankündigungssignal wird das Startboot den Kurs und den ungefähren Kompasskurs für den ersten Bahnschenkel zeigen.
8.3	Courses will not be shortened before the windward mark of the second leg to windward. This changes RRS 32.	Bahnen werden nicht vor der Luvbahnmarke des zweiten Bahnschenkels nach Luv abgekürzt. Das ändert WR 32.
9.	Marks	Bahnmarken
9.1	Marks 1, 2, 3, 4 will be orange, cylindrical buoys.	Die Bahnmarken 1, 2, 3, 4 sind orange, zylindrische Bojen.

9.2	New marks, as provided in SI 12.1, will be orange, cylindrical buoys with a yellow flag.	Neue Bahnmarken, wie in SA 12.1 vorgesehen, sind orange, zylindrische Bojen mit einer gelben Flagge.
9.3	The starting and finishing marks will be orange, cylindrical buoys with orange flags.	Die Start- und Ziel-Bahnmarken werden mit orangen, zylindrischen Bojen mit orangen Flaggen gebildet.
9.4	A race committee vessel signalling a change of a leg of the course is a mark as provided in SI 12.2.	Ein Boot des Wettfahrtkomitees, das eine Änderung eines Schenkels der Bahn signalisiert, ist eine Bahnmarke, wie in SA 12.2 vorgesehen.
10.	Areas that are Obstructions	Gebiete, die Hindernisse sind
	The following areas are designated as obstructions: Markings with yellow buoys to the beach Lido (right side of the lake) and to the beach Tribschenhorn and the Aufschütte (left side of the lake). Official course ships with green ball and 50 Meter distance.	Die folgenden Gebiete sind als Hindernisse festgelegt: Markierungen mit gelben Bojen zum Strandbad Lido (rechte Seeseite) und zum Strandbad Tribschenhorn und zur Aufschütte (linke Seeseite). Offizielle Kurs-Schiffe mit grünem Ball und 50 Meter Abstand.
11.	The Start	Der Start
11.1	Races will be started by using RRS 26 with the warning signal made 5 minutes before the starting signal.	Die Wettfahrten werden unter Verwendung der WR 26 gestartet, wobei das Ankündigungssignal 5 Minuten vor dem Startsignal erfolgt.
11.2	The starting line will be between a staff displaying an orange flag on the starting mark at the starboard end and the course side of the port-end starting mark, on pinend is also a control boat.	Die Startlinie liegt zwischen dem Startschiff mit einer orangen Flagge am Mast am Steuerbordende und der Bahnseite der Startbahnmarke am Backbordende, dort befindet sich auch ein Kontrollboot.
11.3	A buoy can be attached at the rear of the starting vessel which is - including their attachment - a part of the starting mark. At no time boats are allowed to sail between this buoy and the starting vessel.	Hinten am Startschiff kann eine Boje angehängt werden, die mit ihrer Befestigung als Teil der Startbahnmarke gilt! Zwischen dieser Boje und dem Startschiff darf zu keinen Zeitpunkt durchgesegelt werden.
11.4	A boat that does not start within 4 minutes after her starting signal will be scored Did Not Start without a hearing. This changes RRS A4 and A5.	Ein Boot, das nicht innerhalb von 4 Minuten nach seinem Startsignal startet, wird ohne Anhörung als ‚nicht gestartet‘ gewertet. Das ändert WR A4 und A5.
12.	Change of the Next Leg of the Course	Änderung des nächsten Schenkels der Bahn
12.1	To change the next leg of the course, the race committee will lay a new mark (or move the finishing line) and remove the original mark as soon as practicable. When in a subsequent change a new mark is replaced, it will be replaced by an original mark an original mark.	Zur Änderung des nächsten Schenkels der Bahn wird das Wettfahrtkomitee eine neue Bahnmarke legen (oder die Ziellinie verschieben) und die Originalbahnmarke so bald wie möglich entfernen. Wenn in einer nachfolgenden Änderung eine neue Bahnmarke ersetzt wird, wird sie durch eine Originalbahnmarke ersetzt.
12.2	Except at a gate, boats shall pass between the race committee vessel signaling the change of the next leg and the nearby mark, leaving the mark to port and the race committee boat to starboard. This changes RRS 28.	Ausgenommen an einem Tor müssen alle Boote zwischen dem Boot des Wettfahrtkomitees, das die Änderung des nächsten Schenkels signalisiert und der nahe gelegenen Bahnmarke passieren, wobei sie die Bahnmarke an Backbord und das Boot des Wettfahrtkomitees an Steuerbord lassen müssen. Das ändert WR 28.
13.	The Finish	Das Ziel
13.1	The finishing line will be between a staff displaying an orange flag on the finishing mark at the starboard end and the course side of the port-end finishing mark.	Die Ziellinie liegt zwischen einem Stab mit einer orangen Flagge auf der Zielbahnmarke am Steuerbordende und der Bahnseite der Zielbahnmarke am Backbordende.
14.	Penalty System	Strafsystem
14.1	For the Star class RRS 44.1 is changed so that the Two-Turns penalty is replaced by the One-Turn penalty.	Für die Star Klasse ist WR 44.1 so geändert, dass die Zwei-Drehungen-Strafe durch die Eine-Drehung-Strafe ersetzt ist.

14.2	If a boat has taken a penalty, she shall acknowledge this by completing a form of the race committee not later than the protest time limit. [DP]	Hat ein Boot eine Strafe angenommen, muss es dies durch Ausfüllen eines Formulars des Wettfahrtkomitees bis zum Ablauf der Protestfrist bestätigen. [DP]																
14.3	Appendix P will apply within (as changed by SI (14.1) (and) (14.4)).	Es gilt Anhang P (wie durch die SA (14.1) und (14.4) geändert)).																
14.4	RRS P2.3 will not apply and RRS P2.2 is changed so that it will apply to any penalty after the first one.	WR P2.3 wird nicht angewendet und WR P2.2 ist dahingehend geändert, dass sie auf jede weitere Strafe nach der ersten angewendet wird.																
15.	Time Limits and Target Times	Zeitlimits und Sollzeiten																
15.1	Time limits and target times are as follows: <table border="1"> <thead> <tr> <th>Class</th> <th>Time limit</th> <th>Mark 1 time limit</th> <th>Target time</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Star</td> <td>75 Min.</td> <td>20 Min.</td> <td>50 Min.</td> </tr> </tbody> </table> <p>If no boat has passed Mark 1 within the Mark 1 time limit, the race will be abandoned. Failure to meet the target time will not be grounds for redress. This changes RRS 62.1(a).</p>	Class	Time limit	Mark 1 time limit	Target time	Star	75 Min.	20 Min.	50 Min.	Zeitlimits und Sollzeiten sind wie folgt: <table border="1"> <thead> <tr> <th>Klasse</th> <th>Zeitlimit</th> <th>Zeitlimit Bahnmarke 1</th> <th>Sollzeit</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Star</td> <td>75 Min.</td> <td>20 Min.</td> <td>50 Min.</td> </tr> </tbody> </table> <p>Hat kein Boot die Bahnmarke 1 innerhalb des Zeitlimits für die Bahnmarke 1 passiert, wird die Wettfahrt abgebrochen. Nicht Einhalten der Sollzeit ist kein Grund für Wiedergutmachung. Das ändert WR 62.1(a).</p>	Klasse	Zeitlimit	Zeitlimit Bahnmarke 1	Sollzeit	Star	75 Min.	20 Min.	50 Min.
Class	Time limit	Mark 1 time limit	Target time															
Star	75 Min.	20 Min.	50 Min.															
Klasse	Zeitlimit	Zeitlimit Bahnmarke 1	Sollzeit															
Star	75 Min.	20 Min.	50 Min.															
15.2	Boats failing to finish within 20 Min. after the first boat sails the course and finishes, will be scored Did Not Finish without a hearing. This changes RRS 35, A4 and A5	Boote, die nicht innerhalb von 20 Min., durchs Ziel gegangen sind, nachdem das erste Boot die Bahn abgesegelt haben und durchs Ziel gegangen ist, werden ohne Anhörung als 'nicht durchs Ziel gegangen' gewertet. Das ändert WR 35, A4 und A5.																
16.	Protests and Requests for Redress	Proteste und Anträge auf Wiedergutmachung																
16.1	Protest forms are available at the race office. Protests and requests for redress or reopening shall be delivered within the appropriate time limit.	Protestformulare sind im Wettfahrtbüro erhältlich. Proteste und Anträge auf Wiedergutmachung oder Wiederaufnahme müssen innerhalb der zutreffenden Frist eingereicht werden.																
16.2	For each class, the protest time limit is 60 minutes after the last boat has finished the last race of the day or the race committee signals no more racing today, whichever is later.	Für jede Klasse beträgt die Protestfrist 60 Minuten nach dem Zieldurchgang des letzten Bootes in der letzten Wettfahrt des Tages oder nachdem das Wettfahrtkomitee „heute keine weiteren Wettfahrten signalisiert“ hat, je nachdem was später ist.																
16.3	Notices will be posted no later than 30 minutes after the protest time limit to inform competitors of hearings in which they are parties or named as witnesses. Hearings will be held in the protest room, located at Tennisclub, beginning at the time posted.	Mitteilungen, um die Teilnehmer über Anhörungen zu informieren, bei denen sie Partei sind oder als Zeuge benannt wurden, werden spätestens 30 Minuten nach Ablauf der Protestfrist ausgehängt. Die Anhörungen werden im Protestraum im Tennisclub durchgeführt und beginnen um die angegebene Zeit.																
16.4	Notices of protests by the race committee, technical committee or protest committee will be posted to inform boats under RRS 61.1(b).	Bekanntmachungen von Protesten durch das Wettfahrtkomitee, das Technische Komitee oder das Protestkomitee werden zur Information der Boote nach WR 61.1b ausgehängt.																
16.5	A list of boats that, under SI 14.3, have been penalized for breaking RRS 42 will be posted.	Es wird eine Liste der Boote ausgehängt, welche unter SA 14.3 wegen eines Verstosses gegen WR 42 bestraft wurden.																
16.6	Breaches of SI 11.3, 18, 21, 23, 25, 26 and 27 will not be grounds for a protest by a boat. This changes RRS 60.1(a).	Verstöße gegen die SA 11.3, 18, 21, 23, 25, 26 und 27 sind nicht Gründe für einen Protest durch ein Boot. Das ändert die WR 60.1(a).																
16.7	On the last scheduled day of racing a request for redress based on a protest committee decision shall be delivered no later than 30 minutes after the decision was posted. This changes RRS 62.2.	Am letzten geplanten Wettfahrttag muss ein Antrag auf Wiedergutmachung zu einer Entscheidung des Protestkomitees spätestens 30 Minuten, nachdem diese Entscheidung ausgehängt wurde, eingereicht werden. Das ändert WR 62.2.																
17.	Scoring	Wertung																
17.1	4 races are required to be completed to constitute the championship.	4 Wettfahrten müssen abgeschlossen sein, damit die Meisterschaft zustande kommt.																

17.2	(a) When fewer than 4 races have been completed, a boat's series score will be the total of her race scores. (b) When 4 or more races have been completed, a boat's series score will be the total of her race scores excluding her worst score.	(a) Bei weniger als 4 gültigen Wettfahrten ist die Gesamtwertung eines Bootes gleich der Summe seiner Wertungen in den Wettfahrten. (b) Bei 4 oder mehr gültigen Wettfahrten ist die Gesamtwertung eines Bootes gleich der Summe seiner Wertungen in den Wettfahrten ausschliesslich der schlechtesten Wertung.
18.	Safety regulations	Sicherheitsbestimmungen
18.1	A boat that retires from a race shall inform the race committee as soon as possible. (Phone No.: 079 278 9977) [DP]	Ein Boot, das eine Wettfahrt aufgibt, muss so rasch wie möglich das Wettfahrtkomitee darüber informieren. (Tf.-Nr. 079 278 9977) [DP]
18.2	A safety distance of 50 meters from all commercial passenger vessels (green ball) shall be respected. [DP]	Ein Sicherheitsabstand zu Vorrangschiffen (grüner Ball) von 50 Metern muss eingehalten werden. [DP]
19.	Replacement of crew or equipment	Ersetzen von Besatzung oder Ausrüstung
19.1	Substitution of competitors will not be allowed without prior written approval of the race committee. [DP]	Der Ersatz von Teilnehmern ist ohne vorherige schriftliche Genehmigung des Wettfahrtkomitees nicht gestattet. [DP]
19.2	Substitution of damaged or lost equipment will not be allowed unless authorized by the race committee. Requests for substitution shall be made to the committee at the first reasonable opportunity. [DP]	Sofern nicht vom Wettfahrtkomitee bewilligt, ist der Ersatz von beschädigter oder verlorener Ausrüstung nicht gestattet. Der Austausch muss bei der ersten zumutbaren Gelegenheit beim Komitee beantragt werden. [DP]
20.	Equipment and Measurement Checks	Ausrüstungs- und Vermessungskontrollen
	On the water, a boat can be instructed by a member of the race committee or the technical committee to proceed immediately to a designated area for inspection. Ashore, equipment may be inspected or measured at any time.	Auf dem Wasser kann ein Boot von einem Mitglied des Wettfahrtkomitees oder des Technischen Komitees aufgefordert werden, sich unverzüglich für eine Überprüfung zu einer bestimmten Stelle zu begeben. An Land kann Ausrüstung jederzeit überprüft oder vermessen werden,
21.	Event Advertising	Veranstaltungswerbung
	Boats shall display event advertising supplied by the organizing authority as follows: Boat number (near the bow) and then advertising sticker left and right attached to the bow. [DP]	Boote müssen vom Veranstalter gestellte Werbung wie folgt zeigen: Bootsnummer (nahe am Bug) und anschliessend Werbeaufkleber links und rechts am Bug angebracht werden. Wenn gegen diese Regel verstossen wird, gilt World Sailing Regulation 20.9.2. [DP]
22.	Official Boats	Funktionärsboote
	Official boats will be marked as follows: White flag with "black R". Jury: yellow or white flag with black inscription "Jury" or "J"	Funktionärsboote werden wie folgt gekennzeichnet: Weisse Flagge mit „schwarzem R“. Jury: gelbe oder weisse Flagge mit schwarzer Aufschrift „Jury“ oder „J“
23.	Support Boats	Unterstützungsboote
23.1	Team leaders, coaches and other support persons shall stay outside areas where boats are racing from the time of the preparatory signal for the first class to start until all boats have finished or retired or the race committee signals a postponement, general recall or abandonment. [DP]	Teamleiter, Trainer und andere Unterstützungspersonen müssen sich ausserhalb der Gebiete aufhalten, wo sich Boote in einer Wettfahrt befinden, vom Zeitpunkt des Vorbereitungssignals für die erste startende Klasse bis alle Boote durchs Ziel gegangen sind oder aufgegeben haben oder das Wettfahrtkomitee eine Verschiebung, einen allgemeinen Rückruf oder einen Abbruch signalisiert. [DP]
23.2	Support boats are to be marked as follows: Club abbreviation in black letters on white sticker clearly visible attached [DP]	Support Boote sind wie folgt zu kennzeichnen: Clubabkürzung in schwarze Schrift auf weissem Aufkleber gut sichtbar angebracht. [DP]

24.	Trash Disposal	Abfallbeseitigung
	Trash may be placed aboard support or official boats.	Abfall kann bei einem Unterstützungsboot oder einem Funktionärsboot abgegeben werden.
25.	Haul-out Restrictions	Einschränkungen des Auswassern
	Keelboats shall not be hauled out during the regatta except with and according to the terms of prior written permission of the race committee. [DP]	Kielboote dürfen während der Regatta nicht aus dem Wasser genommen werden, ausser mit und unter Einhaltung der Bedingungen einer vorherigen schriftlichen Bewilligung des Wettfahrtkomitees. [DP]
26.	Diving Equipment and Plastic Pools	Tauchausrüstung und Plastikbehälter
	Underwater breathing apparatus and plastic pools or their equivalent shall not be used around keelboats between the preparatory signal of the first race and the end of the regatta. [DP]	Unterwasseratemgeräte und Plastikbehälter oder Vergleichbares dürfen um Kielboote herum zwischen dem Vorbereitungssignal der ersten Wettfahrt und dem Ende der Regatta nicht benutzt werden. [DP]
27.	Radio Communication	Funkverkehr
	Except in an emergency, a boat shall neither make radio transmissions while racing nor receive radio communications not available to all boats. This restriction also applies to mobile telephones. [DP]	Ausser in einem Notfall darf ein Boot, während der Wettfahrt weder über Funk senden noch Funkmitteilungen empfangen, die nicht allen Booten zur Verfügung stehen. Diese Beschränkung trifft auch auf Mobiltelefone zu. [DP]
28.	Prizes	Preise
	Prizes will be given as follows : - The winner(s) will be awarded the title "Swiss Champion of the Star class". - SWISS SAILING Swiss Championship Medals for the boats ranked 1 to 3. - Prizes for the first 5. boats. - Perpetual trophy - Souvenir prizes for each competitor	Folgende Preise sind vorgesehen: - Dem Sieger wird der Titel „Schweizermeister der Starklasse verliehen“. - SWISS SAILING Schweizermeisterschaftsmedaillen für die Boote in Rang 1 – 3 . - Preise für die ersten 5 Boote. - Wanderpreis - Erinnerungspreise für jeden Teilnehmer
29.	Disclaimer of Liability	Haftungsausschluss
	Competitors participate in the regatta entirely at their own risk. See RRS 4, Decision to Race. The organizing authority will not accept any liability for material damage or personal injury or death sustained in conjunction with or prior to, during, or after the regatta.	Teilnehmer nehmen auf eigenes Risiko an einer Wettfahrt teil. Siehe Regel 4. Der Veranstalter lehnt jede Haftung für Materialschäden oder Personenverletzungen oder Tod, erlitten in Verbindung mit oder vor, während oder nach der Regatta, ab.
30.	Insurance	Versicherung
	Each participating boat shall be insured with valid third-party liability insurance including the coverage of risks at regattas, with a minimum cover of CHF 2'000'000.-- per incident or the equivalent.	Jedes teilnehmende Boot muss über eine gültige Haftpflichtversicherung inklusive Deckung der Regattarisiken mit einer Deckungssumme von mindestens CHF 2'000'000.-- pro Ereignis oder dem Äquivalent davon verfügen.

Addendum A / Anhang A :

Race Area / Regattagebiet :

See separate sheet
Siehe separates Blatt

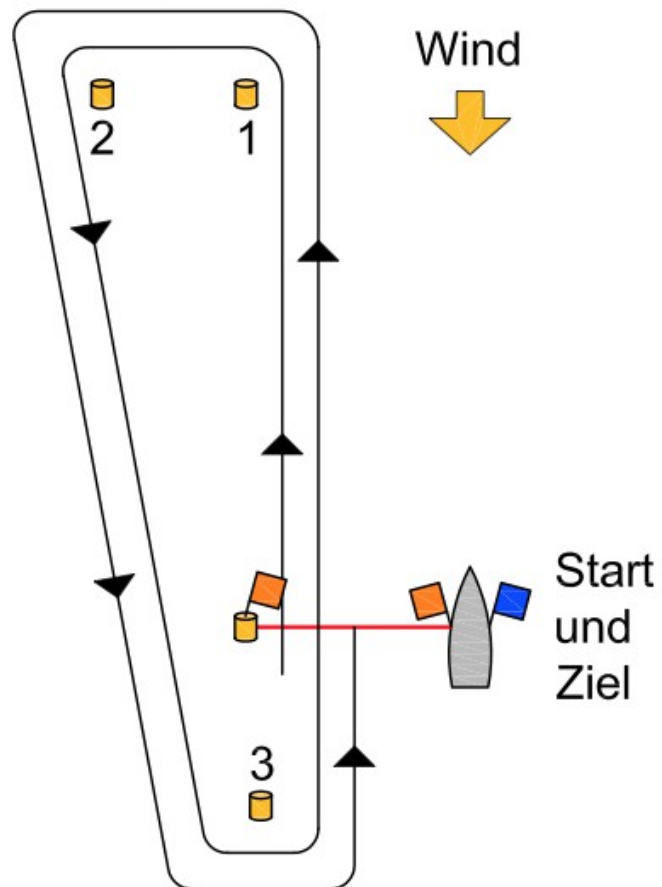
Addendum B / Anhang B :

Courses / Regattabahnen

Kurs 2

Kurs 2

1 - 2 - 3 - 1 - 2 - 3 - Ziel



Kurs 4

Kurs 4

Start -1 – 1a – 2s/2p – 1 -1a – 2s/2p - Finish

